



DIÁRIO DA REPÚBLICA

ÓRGÃO OFICIAL DA REPÚBLICA DE ANGOLA

Preço deste número - Kz: 190,00

| | | |
|--|--|---|
| <p>Toda a correspondência, quer oficial, quer relativa a anúncio e assinaturas do «Diário da República», deve ser dirigida à Imprensa Nacional - E.P., em Luanda, Rua Henrique de Carvalho, n.º 2, Cidade Alta, Caixa Postal 1306, www.impresnacional.gov.ao - End. teleg.: «Imprensa».</p> | <p style="text-align: center;">ASSINATURA</p> <p style="text-align: right;">Ano</p> <p>As três séries Kz: 463 125,00</p> <p>A 1.ª série Kz: 273 700,00</p> <p>A 2.ª série Kz: 142 870,00</p> <p>A 3.ª série Kz: 111 160,00</p> | <p>O preço de cada linha publicada nos Diários da República 1.ª e 2.ª série é de Kz: 75,00 e para a 3.ª série Kz: 95,00, acrescido do respectivo imposto do selo, dependendo a publicação da 3.ª série de depósito prévio a efectuar na tesouraria da Imprensa Nacional - E. P.</p> |
|--|--|---|

IMPRESA NACIONAL - E. P.
 Rua Henrique de Carvalho n.º 2
 e-mail: impresnacional@impresnacional.gov.ao
 Caixa Postal N.º 1306

CIRCULAR

Excelentíssimos Senhores,

Temos a honra de convidá-los a visitar a página da *internet* no *site* www.impresnacional.gov.ao, onde poderá *online* ter acesso, entre outras informações, aos sumários dos conteúdos do *Diário da República* nas três Séries.

Havendo necessidade de se evitarem os inconvenientes que resultam para os nossos serviços do facto de as respectivas assinaturas no *Diário da República* não serem feitas com a devida oportunidade;

Para que não haja interrupção no fornecimento do *Diário da República* aos estimados clientes, temos a honra de informá-los que 15 de Dezembro de 2013 estarão abertas as respectivas assinaturas para o ano 2014, pelo que deverão providenciar a regularização dos seus pagamentos junto dos nossos serviços.

1. Enquanto não for ajustada a nova tabela de preços a cobrar pelas assinaturas para o fornecimento do *Diário da República* para o ano de 2014, passam, a título provisório, a ser cobrados os preços em vigor, acrescidos do Imposto de Consumo de 2% (dois por cento):

| | |
|-------------------|----------------|
| As 3 séries | Kz: 470 615,00 |
| 1.ª série | Kz: 277 900,00 |
| 2.ª série | Kz: 145 500,00 |
| 3.ª série | Kz: 115 470,00 |

2. Tão logo seja publicado o preço definitivo os assinantes terão o prazo de 45 (quarenta e cinco) dias para liquidar a diferença apurada, visando assegurar a continuidade do fornecimento durante o período em referência.

3. As assinaturas serão feitas apenas em regime anual.

4. Aos preços mencionados no n.º 1 acrescer-se-á um valor adicional para portes de correio por via normal das três séries, para todo o ano, no valor de Kz: 95 975,00 que poderá sofrer eventuais alterações em função da flutuação das taxas a praticar pela Empresa Nacional de Correios de Angola - E.P. no ano de 2014.

5. Os clientes que optarem pela recepção dos *Diários da República* através do correio deverão indicar o seu endereço completo, incluindo a Caixa Postal, a fim de se evitarem atrasos na sua entrega, devolução ou extravio.

Observações:

- Estes preços poderão ser alterados se houver uma desvalorização da moeda nacional, numa proporção superior à base que determinou o seu cálculo ou outros factores que afectem consideravelmente a nossa estrutura de custos;*
- As assinaturas que forem feitas depois de 15 de Dezembro de 2013 sofrerão um acréscimo aos preços em vigor de uma taxa correspondente a 15%;*
- Aos organismos do Estado que não regularizem os seus pagamentos das dívidas até 15 de Dezembro do ano em curso não lhes serão concedidas a crédito as assinaturas do Diário da República para o ano de 2014.*

SUMÁRIO

Presidente da República

Decreto Presidencial n.º 196/13:

Aprova o Contrato Comercial para a Construção das Obras de Artes Especiais inseridas no Troço N'Zeto/Soyo, pacote 7 do Projecto de Construção da Auto Estrada Kifangondo/Caxito, N'Zeto/Soyo, na Província do Zaire numa extensão de 150 Kms, celebrado entre o Instituto Nacional de Estradas de Angola — INEA e a Empresa Camom S.A., no montante de USD 488.444.486,70 e autoriza o Ministro das Finanças com a faculdade de subdelegar, proceder a

contratação de financiamento para a cobertura do projecto junto do Banco BAI, e em nome e em representação da República de Angola, proceder a assinatura do referido Acordo de Financiamento e toda a documentação com este relacionada.

Decreto Presidencial n.º 197/13:

Aprova a abertura do crédito adicional no montante de Kz: 848.829.897,00 para pagamento de despesas relacionadas com a aquisição de meios de transporte para os Antigos Combatentes com deficiência física.

Ministério das Finanças

Decreto Executivo n.º 399/13:

Determina que as Obrigações do Tesouro previstas no artigo 1.º do Decreto Presidencial n.º 164/13, de 22 de Outubro, são emitidas, sob a forma de conversão, aos credores do Estado que tenham celebrado um acordo de regularização da dívida pública interna fundada com o Ministério das Finanças, efectuando-se a entrega dos títulos pelo valor facial, sem desconto.

Decreto Executivo n.º 400/13:

Determina que o montante máximo para a emissão de Bilhetes do Tesouro de que trata o Decreto Executivo n.º 124/13, de 26 de Abril, é aumentado de Kz: 240.750.000.000,00 para Kz: 306.370.441.000,00.

Decreto Executivo n.º 401/13:

Determina que o limite para a emissão das Obrigações do Tesouro de que trata o Decreto Executivo n.º 126/13, de 26 de Abril, é reduzido de Kz: 144.450.000.000,00 para Kz: 100.000.000.000,00 e que aumenta o limite para emissão das Obrigações do Tesouro de que trata o Decreto Executivo n.º 127/13, de 26 de Abril, de Kz: 144.450.000.000,00 para Kz: 301.153.000.000,00.

Despacho n.º 2555/13:

Fixa em Kz: 3.768.520,00 o Fundo Permanente da Inspecção Geral da Administração do Estado, para o ano económico de 2013 e será gerido pela Comissão Administrativa nomeada pelo Inspector Geral do Estado.

Despacho n.º 2556/13:

Fixa a subvenção mensal vitalícia de Moisés Chingongo, ex-Vice-Governador da Província da Lunda Norte, em 85% do salário base, que corresponde ao montante de Kz: 342.392,35.

Despacho n.º 2557/13:

Cria um grupo de trabalho com especialistas nas áreas dos impostos, contratação pública, inspecção, contabilidade pública para, em parceria com o Banco Africano de Desenvolvimento, no âmbito do PEMFAR, desenvolver sinergias para a implementação de acções que visem o reforço das estruturas de gestão pública, no quadro do PEMFAR, coordenado por Domingas Freire dos Santos, representante da Inspecção Geral de Finanças.

Despacho n.º 2558/13:

Promove Laurindo Gonçalves Vieira para a categoria de Primeiro Oficial Administrativo.

Despacho n.º 2559/13:

Promove Manuel Lucas Batata para a categoria de Técnico Médio de 2.ª Classe.

Despacho n.º 2560/13:

Promove Maria Augusta Cainde Tchifuco Pedro para a categoria de Técnica Média de 2.ª Classe.

Despacho n.º 2561/13:

Promove Marcelina Marcos para a categoria de Técnica Média Principal de 1.ª Classe.

Despacho n.º 2562/13:

Promove Maria Catarina da Ressureição Vicki Gime para a categoria de Aspirante.

Despacho n.º 2563/13:

Promove Maria de Fátima da Cruz Nogueira para a categoria de Primeiro Oficial Administrativo.

Despacho n.º 2564/13:

Promove Manuel Luís para a categoria de Técnico Especialista Principal.

Despacho n.º 2565/13:

Promove Cristina Maria Piedade Fernandes Firmino para a categoria de Técnica Média Principal de 2.ª Classe.

Despacho n.º 2566/13:

Reintegra Manuel Francisco Abrigada Gomes, Técnico de 3.ª Classe, nos serviços deste Ministério.

Despacho n.º 2567/13:

Promove Carlos Aires da Fonseca Panzo para a categoria de Técnico Superior de 1.ª Classe.

Despacho n.º 2568/13:

Promove Ana Donana Tomás para a categoria de Aspirante.

Despacho n.º 2569/13:

Desvincula Ermelinda Sofia, Auxiliar de Limpeza Principal, para efeitos de reforma.

Despacho n.º 2570/13:

Promove Alberto Luemba, Inspector Superior de 1.ª Classe para a categoria de Inspector Superior Principal.

Despacho n.º 2571/13:

Promove Carlos Alberto Martins Soares para a categoria de Assessor Principal.

Despacho n.º 2572/13:

Promove António Manuel Morais para a categoria de Técnico Médio Principal de 2.ª Classe.

Despacho n.º 2573/13:

Promove Amália de Jesus Baptista Sacahuma para a categoria de Técnica Média Principal de 3.ª Classe.

Despacho n.º 2574/13:

Promove Carolina Navio para a categoria de Terceira Oficial Administrativa.

Despacho n.º 2575/13:

Promove Emilia das Preocupações dos Santos Gonçalves para a categoria de Assessora.

Despacho n.º 2576/13:

Promove Domingos Gombo Bumba para a categoria de Técnico Médio Principal de 2.ª Classe.

Despacho n.º 2577/13:

Promove Esperança José do Nascimento para a categoria de Oficial Administrativa Principal.

Despacho n.º 2578/13:

Promove Felisbela Lastimosa Guilherme Alexandre para a categoria de Técnica Média Principal de 1.ª Classe.

Despacho n.º 2579/13:

Promove Josefa Kandjala para a categoria de Aspirante.

PRESIDENTE DA REPÚBLICA

**Decreto Presidencial n.º 196/13
de 25 de Novembro**

Considerando que o Executivo no âmbito do seu Programa Geral, visa implementar a Construção das Obras de Artes Especiais inseridas no troço N'Zeto/Soyo, pacote 7 do Projecto de Construção da Auto Estrada Kifangondo/Caxito, N'Zeto/Soyo na Província do Zaire;

O Presidente da República determina, nos termos das disposições combinadas da alínea d) do artigo 120.º e do n.º 5 do artigo 125.º, ambos da Constituição da República de Angola, o seguinte:

1.º — É aprovado o Contrato Comercial para a Construção das Obras de Artes Especiais inseridas no Troço N'Zeto/Soyo, pacote 7 do Projecto de Construção da Auto Estrada Kifangondo/Caxito, N'Zeto/Soyo, na Província do Zaire numa extensão de 150 Kms, celebrado entre o Instituto Nacional de Estradas de Angola — INEA e a Empresa Carmom, S.A., no montante de USD 488.444.486,70 (quatrocentos e oitenta e oito milhões, quatrocentos e quarenta e quatro mil, quatrocentos e oitenta e seis dólares norte americanos e setenta cêntimos).

2.º — É autorizado o Ministro das Finanças com a faculdade de subdelegar, proceder à contratação de financiamento para a cobertura do projecto junto do Banco BAI, e em nome e em representação da República de Angola, proceder a assinatura do referido Acordo de Financiamento e toda a documentação com este relacionada.

3.º — As dúvidas e omissões resultantes da interpretação e aplicação do presente Diploma são resolvidas pelo Presidente da República.

4.º — O presente Diploma entra em vigor na data da sua publicação.

Publique-se.

Luanda, aos 12 de Novembro de 2013.

O Presidente da República, JOSÉ EDUARDO DOS SANTOS.

Decreto Presidencial n.º 197/13 de 25 de Novembro

Havendo necessidade de proceder à autorização de crédito adicional no Orçamento Geral do Estado de 2013, para as Operações Centrais do Estado, sob tutela do Ministério das Finanças, para o suporte de despesas relacionadas com o apoio aos Antigos Combatentes com deficiência física;

Tendo em conta que a Lei n.º 15/10, de 14 de Julho — Lei do Orçamento Geral do Estado, determina no n.º 1 do artigo 27.º que os créditos suplementares especiais são autorizados por lei e abertos por Decreto Presidencial;

O Presidente da República decreta, nos termos da alínea d) do artigo 120.º e do n.º 1 do artigo 125.º, ambos da Constituição da República de Angola, o seguinte:

ARTIGO 1.º

(Aprovação de abertura de crédito adicional suplementar)

É aprovada a abertura do crédito adicional no montante de Kz: 848.829.897,00 (oitocentos e quarenta e oito milhões, oitocentos e vinte e nove mil, oitocentos e noventa

e sete kwanzas), para pagamento de despesas relacionadas com a aquisição de meios de transporte para os Antigos Combatentes com deficiência física.

ARTIGO 2.º

(Inscrição da dotação orçamental)

O crédito adicional aberto nos termos do artigo 1.º é afecto à Unidade Orçamental — Operações Centrais do Estado, sob tutela do Ministério das Finanças.

ARTIGO 3.º

(Dúvidas e omissões)

As dúvidas e omissões resultantes da interpretação e aplicação do presente Diploma são resolvidas pelo Presidente da República.

ARTIGO 4.º

(Entrada em vigor)

O presente Diploma entra em vigor na data da sua publicação.

Publique-se.

Luanda, aos 12 de Novembro de 2013.

O Presidente da República, JOSÉ EDUARDO DOS SANTOS.

MINISTÉRIO DAS FINANÇAS

Decreto Executivo n.º 399/13 de 25 de Novembro

Considerando-se que o Decreto Presidencial n.º 164/13, de 22 de Outubro, autoriza o Ministro das Finanças a recorrer à emissão especial de Obrigações do Tesouro em moeda nacional (OT-MN) por conversão, após validação, de atrasados da execução orçamental dos exercícios de 2010, 2011 e 2012;

Nos termos do artigo 137.º da Constituição da República de Angola e de acordo com as disposições combinadas dos n.ºs 1 e 4 o artigo 2.º do Decreto Presidencial n.º 6/10, de 24 de Fevereiro, da alínea d) do n.º 1 do artigo 3.º do estatuto orgânico do Ministério das Finanças, aprovado pelo Decreto Presidencial n.º 235/12, de 4 de Dezembro, e do artigo 6.º da Lei n.º 16/02, de 5 de Dezembro;

Ouvido o Banco Nacional de Angola, determino:

1.º — As Obrigações do Tesouro previstas no artigo n.º 1 do Decreto Presidencial n.º 164/13, de 22 de Outubro, são emitidas sob a forma de conversão, aos credores do Estado que tenham celebrado um acordo de regularização da dívida pública interna, fundada com o Ministério das Finanças, efectuando-se a entrega dos títulos pelo valor facial, sem desconto.